

KUNGL. SOCIALSTYRELSEN
UTLÄNNINGSBYRÅN

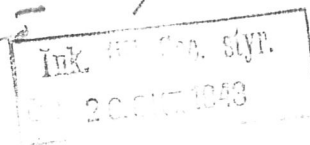
BIRGER JARLS TORG 5.

Postadress: Box 2068, Stockholm 2.

Tel. Namnanrop: Socialstyrelsen

Tjänstemännens mottagn. o. tel.-tid
kl. 10—13

*Nödf. visum av Landst. i Kattary
distrikt, Ådåkra, den 8/10-43 för
vistelse i Malmö*



Till (An — To — A) KUNGL. SOCIALSTYRELSEN

Ansökan om visering för (*Ifylles i två exemplar.*) **Visa application** for (*To be completed in duplicate.*)
Gesuch um Visum für (*In zwei Exemplaren abzugeben.*) **Demande de visa** pour (*A remplir en double.*)

1. tillnamn — Familienname surname — nom de famille	<i>Edelsten</i>
2. samtliga förnamn — sämtliche Vornamen Christian names in full — tous les prénoms	<i>Philip</i>
3. födelsedatum — geboren am date of birth — né(e) le	<i>8/12 1905</i>
4. födelseort (land) — Geburtsort (Staat) place of birth(country) — lieu de naissance(pays)	<i>Köpenhamn Danmark.</i>
5. nationalitet — Staatsangehörigkeit nationality — nationalité	<i>Dansk.</i>
6. religion	<i>Mosaisk</i>
7. yrke (titel) — Beruf (Titel) Occupation (title) — profession (titre)	<i>Läkare</i>
8. gift med (samtliga namn, födelsedatum) verheiratet mit (sämtliche Namen, Geburtstag) married to (names in full, date of birth) marié(e) avec (tous les noms, date de naissance)	<i>Malika Edelsten</i> * 20/3 1907
9. barn (förnamn, födelsedatum) Kinder (Vornamen, Geburtstag) children (names, date of birth) enfants (prénoms, date de naissance)	* / I * / I * / I * / I * / I
10. Var vistas f. n. make (maka) och barn? Wo halten sich z. Z. Mann (Frau) und Kinder auf? Where are husband (wife) and children staying now? Séjour actuel du mari (de la femme) et des enfants?	<i>Östra Förstadsgatan 32 Malmö</i>
11. Referenser i Sverige (namn, adress) Referenzen in Schweden (Name, Adresse) References in Sweden (name, address) Références en Suède (nom, adresse)	<i>Annonschef H. Brannan, Karl Henslows gatan 11 2 Malmö Direktör Klein, Rönneholmsvägen 6 Malmö " B. Nordmannsson Norre Vallgatan 6 "</i>
12. Vistats i Sverige sedan den — Eingereist in Schweden am Arrived in Sweden on — Séjourné en Suède depuis le	<i>6/10 1943</i>
13. Passet, som bifogas, är giltigt till den — Der Pass, hier beigefügt, ist gültig bis zum The validity of the enclosed passport expires on — La validité du passeport ci-joint expire le	<i>6/1 1944</i>

Föredragandens anteckningar. — Reservierter Platz. — For official use. — Place réservée.

Signum

*Placer för hand.
(Lin Philip Edelsten)*

*nr 26/10 - 5/44
ej åter m d
28*

14. Uppehållsvisering sökes för tiden Aufenthaltsvisum wird nachgesucht für Residence visa is required for Visa de séjour est demandé pour	22/10 1943 — 20/11 1944
15. Syftet med vistelsen Zweck des Aufenthaltes Purpose of stay But du séjour	Judisk flygting.
16. Arbetsvisering sökes för tiden Arbeitserlaubnis wird nachgesucht für Labour permit is required for Permis de travail est demandé pour	/..... 19..... —/..... 19.....
17. för anställning såsom — zur Anstellung als for employment as — pour emploi comme	
18. i (ort) — in (Ort) at (place) — à (lieu)	
19. hos (arbetsgivarens namn och adress) bei (Name und Adresse des Arbeitsgebers) at (employer's name and address) chez (nom et adresse de l'employeur)	
20. lönevillkor — Gehalt conditions of employment (salary etc.) appointements	kontant (bar, cash, comptant) Kr. per (pro, par) in natura (in kind, en nature):
21. Närmare motivering (event. å bilaga). — Nähere Begründung (event. in Anlage) Further supporting particulars (if necessary in supplement). — Renseignements complémentaires (évent. en supplement)	

Malmö den (the, le) 20/10 43

Egenhändig namnteckning:
Eigenhändige Unterschrift:
Applicant's signature:
Signature du demandeur:

Ph. Bodehlus

Postadress under uppehållet i Sverige:
Postadresse während des Aufenthaltes in Schweden:
Postal address during stay in Sweden:
Adresse postale pendant le séjour en Suède:

Ostra Lönstadsgränd 32
Malmö.

Obs! Passet kommer att återställas per post under den uppgivna adressen. Under ansökans behandling inträffande adressförändringar torde ofördröjligen anmälas till Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.
Zur Beachtung! Der Pass wird unter der angegebenen Adresse per Post zurückgesandt. Während der Antragszeit eintretende Adressänderungen sind sofort zu melden an Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.
Note! The passport will be returned by mail to the address indicated. While the application is being examined, any change of address has to be reported immediately to Socialstyrelsens Utlänningsbyrå, Box 2068, Stockholm 2.